

## بررسی تطبیقی معافیت‌های غیر قراردادی متصلی حمل و نقل هوایی در مقررات بین‌المللی و حقوق ایران

منصور جباری\* - مجید حسن‌نژاد\*\*

(تاریخ دریافت: ۱۳۹۲/۴/۲۳، تاریخ پذیرش: ۱۳۹۲/۱۱/۹)

### چکیده

متصلیان حمل و نقل مطابق مقررات بین‌المللی و مقررات داخلی در موارد مختلف از مسئولیت معاف می‌باشند که از جمله آنها اتخاذ کلیه اقدامات لازم از طرف متصلی، تقصیر مسافر یا صاحب کالا و یا موارد فورس ماژور می‌باشد. اصولاً معافیت‌ها به دو دسته تقسیم می‌شوند: یکی معافیت‌های قانونی و یا به عبارتی غیر قراردادی و دیگری معافیت‌های قراردادی که تابع توافق طرفین در چارچوب قانون می‌باشند. به دلیل وسعت مطالب در این مقاله قسم اول از معافیت‌ها را بررسی خواهیم کرد. سعی ما در این مقاله این است تا با بررسی معافیت‌های مقرر در مقررات بین‌المللی آنها را با حقوق ایران تطبیق دهیم تا در صورت وجود کاستی‌ها و یا خلاً قانونی، زمینه را برای تحول مقررات داخلی در این خصوص تسهیل کنیم.

**کلیدواژگان:** مسئولیت، متصلی حمل و نقل، کنوانسیون ورشو، کنوانسیون مونترال، معافیت از مسئولیت.

\* استاد دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه علامه طباطبائی (نویسنده مسئول)

Email: mansorjabari@gmail.com

\*\* کارشناسی ارشد حقوق تجارت بین‌الملل، دانشگاه علامه طباطبائی

#### مقدمه

هوایپما یک وسیله نقلیه سریعالسیر هوایی است واز آن برای امور مختلف که مهمترین نوع آن حمل و نقل اشخاص و اشیا می‌باشد استفاده می‌گردد (صفوی، ۱۳۶۲، ص ۳۶۳). در سال‌های اولیه پس از اختراع هوایپما نیاز به همکاری بین کشورها، به خصوص کشورهایی که از نظر حمل و نقل هوایی اهمیت بسزایی دارند، کاملاً احساس می‌شد؛ با این توضیح که اصولاً هوایپماها در مدت زمان حمل و نقل از فراز کشورهای متفاوتی عبور می‌کنند. به همین دلیل کشورها برای تسهیل در روابطشان و همچنین جلوگیری از انعقاد قراردادهای دو یا چند جانبی متفاوت به سمت تدوین قوانینی روی آوردنند که مصالح کلی کشورها را در نظر بگیرد تا کشورها با عضویت در آنها مراودات خود را در این خصوص تسهیل کنند. بهترین وسیله برای نیل به این هدف تدوین یک کنوانسیون بین‌المللی چندجانبه بود.

برای همین منظور، در سال ۱۹۲۵ به پیشنهاد فرانسه اولین کنفرانس بین‌المللی حقوق خصوصی هوایی در پاریس تشکیل شد که شرکت کنندگان در کنفرانس، کمیته‌ای به نام کمیته بین‌المللی متخصصان حقوق هوایی<sup>۱</sup> تشکیل دادند که این کمیته اولین جلسه خود را در تاریخ ماه مه ۱۹۲۶ میلادی در پاریس تشکیل داد و پیش‌نویس کنوانسیون ورشو نیز در همین کنفرانس تهیه شد. این کمیته، کنوانسیون مزبور را بازیینی و به کنفرانس دیگری که در سال ۱۹۲۹ تشکیل شد، تسلیم نمود که ۳۱ دولت در آن کنفرانس آن را امضا نمودند. در نهایت کنوانسیون ورشو در ۱۳ فوریه ۱۹۳۳ به اجرا درآمد که از جمله موافقنامه‌های مهم در زمینه حمل و نقل هوایی به حساب می‌آید (صفوی، همان، ص ۴۲۹).

کنوانسیون ورشو علی‌رغم مقبولیت عام خود و اینکه در زمینه رژیم حقوقی حمل و نقل هوایی کنوانسیونی مهم به شمار می‌رود، در زمانی تدوین گردید که هنوز صنعت هوایپمایی در مرحله طفولیت به سر می‌برد و به شدت نیازمند حمایت و مراقبت بود. اندک‌اندک و با گذشت زمان به‌منظور پاسخگویی به نیازهای نوین سعی گردید با تدوین پروتکل‌های اصلاحی یا تکمیلی، کنوانسیون موصوف با نیازهای زمانه هماهنگ گردد، اما پروتکل‌های اصلاحی بسان خود کنوانسیون مقبولیت عمومی نیافتند، به‌طوری که برعی از کشورها عضو متن اصلی کنوانسیون بودند و بعضی دیگر عضو پروتکل‌های آن. در نتیجه باعث تعارض قوانین بین کشورها شد که با اهداف اولیه و فلسفه وجود کنوانسیون ورشو

1. Comite International Technique d Experts Juridiques Aeriens(CITEJA)

در تعارض بود. همچنین از دیدگاه کشورهای صنعتی از جمله آمریکا و ژاپن محدوده‌های مالی مسؤولیت که در متن کنوانسیون ورشو پیش‌بینی شده بود مناسب نبود. مجموعه عوامل فوق سبب گردید تادر اثر هم‌اندیشی و همکاری سازمان بین‌المللی هواپیمایی کشوری (ایکانو) و کشورها کنوانسیون جدیدی تدوین گردد که با نام کنوانسیون راجع به یکپارچه کردن برخی مقررات حمل و نقل هوایی بین‌المللی (مونترال، ۲۸ می ۱۹۹۹) شناخته می‌شود. همانگونه که نویسنده‌گان این کنوانسیون در مقدمه کنوانسیون بیان کرده‌اند، هدف از تدوین این کنوانسیون روزآمد کردن و ادغام مقررات کنوانسیون ورشو و پروتکلهای آن می‌باشد (بنا نیاسری، ۱۳۸۳، ص ۲۶۱).

مسائل مربوط به قراردادهای حمل و نقل در ایران نیز از شروع قانون گذاری در کشور متناوباً موضوع قوانین مختلفی قرار گرفته است. گسترش دامنه فعالیت‌های اقتصادی کشور و توسعه شبکه ارتباطی در سطح بین‌المللی در سالهای اخیر ضرورت الحاق دولت ایران را به پاره‌ای از کنوانسیون‌های بین‌المللی اقتضانموده است. در زمینه حمل و نقل هوایی علاوه بر عضویت ایران به کنوانسیون ورشو و پروتکل لاهه در خرداد ماه ۱۳۵۴ (جباری، ۱۳۸۸، ص ۴۵)، مطابق ماده واحد مصوب ۱۳۶۴ مجلس شورای اسلامی: «مسئولیت شرکت‌های هواپیمایی ایران در مورد حمل و نقل مسافرین، بار و اثاثیه در پروازهای داخل کشور در حدود مسئولیت مقرر در پروازهای بین‌المللی مذکور در کنوانسیون مربوط به یکسان کردن برخی از مقررات حمل و نقل هوایی بین‌المللی منعقده در ورشو و پروتکل اصلاحی آن که در لاهه به امضای رسیده، موضوع مصوب ۱۳۵۴، می‌باشد» (مجموعه قوانین ۱۳۶۴، صص ۴۷۵-۴۷۴).

علی‌رغم اعمال کنوانسیون ورشو و پروتکل الحاقی در حمل و نقل داخلی، مواردی وجود دارد که کنوانسیون شامل آنها نمی‌شود و بنابراین نباید تصور کرد با الحاق ایران به کنوانسیون تمامی پروازهای حمل و نقل تابع آن بوده و نیازی به بررسی قوانین داخلی در این خصوص نمی‌باشد. به عنوان مثال، با عنایت به ماده ۱ کنوانسیون ورشو، برای اجرای معاهده، باید هزینه حمل پرداخت شده باشد. حمل مجاني فقط در صورتی مشمول معاهده ورشو خواهد بود که توسط متصلی انجام گیرد که حمل و نقل مسافر یا کالا کار اصلی آن محسوب می‌شود؛ مثلاً اگر یک هواپیمای دولتی<sup>۱</sup> تعدادی از مسئولان را برای شرکت در یک

۱. کنوانسیون‌های حمل و نقل هوایی هواپیمایی دولتی را تعریف نکرده ولی مطابق ماده ۲ کنوانسیون شیکاگو، ۱۹۴۵، هواپیماهای نظامی، انتظامی و گمرکی هواپیماهای دولتی محسوب می‌شوند.

اجلاس بین المللی به صورت مجاني به آمریکا حمل کند، این پرواز مشمول کتوانسیون نخواهد بود ولی اگر این کار توسط یک شرکت حمل و نقل به عنوان نمونه شرکت هوایپیمایی آتا صورت گیرد مشمول کتوانسیون خواهد بود. بنابراین حمل توسط هوایپیماهای دولتی تنها در صورتی مشمول کتوانسیون می‌باشد که به صورت مجاني صورت نگیرد.

مطابق مقررات و اسناد، در حمل و نقل بین المللی و داخلی در مواردی متصلی از مسئولیت معاف می‌باشد. همچنین مواردی وجود دارد که متصلی حمل نمی‌تواند از این معافیت‌ها استفاده نماید. این مقاله در نظر دارد این موارد را مورد بررسی قرار دهد:

### **الف) موارد معافیت متصلی حمل از مسئولیت در برابر کالا و مسافر**

#### **۱- اتخاذ کلیه تدابیر لازم**

متصلی حمل و نقل مطابق ماده ۱۷ کتوانسیون ورشو مسؤول خساراتی است که در صورت فوت یا جرح و یا هر گونه آسیب بدنی متوجه مسافر می‌گردد مشروط بر اینکه حادثه موجد خسارت در داخل هوایپیما و یا حین عملیات پیاده یا سوار شدن رخ داده است. ولی در ادامه، بند ۱ ماده ۲۰ کتوانسیون مذکور مقرر می‌دارد: «در صورتیکه متصلی حمل ثابت کند که او و مستخدمین و عاملین او کلیه تدابیر لازم را برای اجتناب از وقوع خسارت اتخاذ نموده‌اند و یا آنکه اتخاذ چنین تدابیری برای آنان امکان‌پذیر نبوده است از مسئولیت مبری خواهند بود»؛ به عبارت دیگر، یکی از موارد معافیت متصلی از مسئولیت در برابر مسافر و کالا اتخاذ کلیه تدابیر لازم از طرف او می‌باشد. واضح است که باز اثبات دعوی با متصلی می‌باشد؛ زیرا ماده ۲۰ استثنای وارد بر ماده ۱۷ است و موارد استثنای باید به طور محدود تفسیر شوند (Larsen, 1999, p.12).

مشکلی که معمولاً به وجود می‌آید، این است که منظور از «اتخاذ تمام تدابیر لازم»<sup>۱</sup> چیست؟ آیا منظور این است که متصلی حمل باید کلیه تدابیر معقول و منطقی را به کاربرد یا هدف انجام کلیه تدابیر ممکن است. در چه صورت متصلی حمل می‌تواند ثابت کند که کلیه تدابیر لازم را اتخاذ کرده است. عده‌ای معتقدند صرف وقوع خسارت بدین معنی است که کلیه تدابیر لازم اتخاذ نشده است؛ زیرا اگر متصلی حمل کلیه تدابیر لازم را جهت جلوگیری از وقوع خسارت اتخاذ می‌نمود، هیچ گونه خسارت وارد نمی‌آمد، مگر

1. All necessary measures

اینکه اتخاذ چنین تدابیری ممکن نباشد.<sup>۱</sup> گروهی نیز بر این عقیده‌اند که متصلی همین که ثابت کند تمامی اقدامات معقول را انجام داده از مسئولیت بری خواهد شد و نیازی به اثبات این که همه اقدامات ممکن را انجام داده نیست.<sup>۲</sup> بر اساس همین اختلافات نظرها، آرای متفاوت و ناهمانگی نیز در دعاوی مختلف صادر شده است؛ که به چند مورد از آنها اشاره می‌کنیم و در ادامه گرایش حقوق‌دانان و همچنین جهت‌گیری تدوین کنندگان کنوانسیون‌های بعدی را بررسی خواهیم کرد.

آرایی که متصلی را مسئول قلمداد کرده عبارتند از:

- دادگاه استیناف پاریس در پرونده‌ای چنین رأی داد که خلبانی که از وضعیت جوی نامساعد آگاهی داشت، نمی‌بایست درخواست مأمور کنترل پرواز را برای پرواز هوایما می‌پذیرفت.<sup>۳</sup>

- دادگاه فرانسه در رأی دیگری متصلی را به این دلیل که نتوانسته ثابت کند تأخیر بوجود آمده به دلیل قصور فرستنده کالا یا متصلی قبلی یا هر عامل دیگری خارج از کنترل او بوده است، مسئول دانست.<sup>۴</sup>

آرایی که متصلی را معاف از مسئولیت دانسته است:

- در قضیه‌ای، به علت تکان شدید هوایما شکایتی مطرح شده بود واز آنجا که علت تکان هوایما، وجود هوایماهای جنگی بوده است، دادگاهی در فرانسه به برائت متصلی حمل و نقل رأی صادر کرد.<sup>۵</sup>

- درخصوص خودکشی یک مسافر چون متصلی ثابت کرد که خدمتکاران و عاملین او تمامی اقدامات لازم برای جلوگیری از وقوع آن را انجام داده‌اند، دیوان داوری فرانسه رأی بر برائت متصلی داد.<sup>۶</sup>

1. Henrik specht,"Passagerasvart Ved International Luftransport", U 1986 B 99, cited in Henrik Larsen , Ibid, P13

2. Finn Hjalsted,International Lufret ,TFR 1958, S,60,cited in Henrik Larsen , ibid p13

3. Court of Appeals, Paris Air Inter vs. Simon, 19 march 1968; 1968 RFDA 198, Cited in Mankiewicz., R.H., The Liability Regim of the International Air Carrier, London:Kluwer Law and Taxation Publisher, 1981, at 101

4. Court of Appeals,paris, UTA vs. Blain,6January 1977; 1977RFDA 181.cited in R.H, Ibid at 102

5. Court of Appeals,Paris,maydeck vs.EIAI,22 March 1965 RFDA 232.cited in R.H, Ibid

6. Tribunal ,Paris ,Embs vs.Air France,27 june 1969 ;1969 RFDA 325.cited in R.H, Ibid

- در پرونده‌ای که به مسافر تعیمات لازم برای بستن کمربند ارائه شده بود و در موقع حادثه به مسافران اعلام شده بود که سریعاً در صندلی‌های خود بشینند و کمربند خود را بینندند ولی یکی از مسافران بر خلاف هشدار اعلام شده صندلی خود را ترک کرده و آسیب دیده بود، دادگاه اظهار داشت که کافیست تا متصلی اثبات کند که تمامی اقدامات معقول نسبت به آموزش و هشدار به مسافران را انجام داده است تا از مسئولیت رهایی یابد که در نهایت رأی به رد ادعای خواهان صادر شد.<sup>۱</sup>

نکته دیگری که در حمل مسافر می‌باشد ملاحظه شود این است که متصلی باید تدابیر لازماً مطابق با ویژگی‌های اشخاص انجام دهد. به عنوان نمونه، هنگام سوار شدن اشخاص معمول به هوایپما باید از وسائل ویژه برای سوار شدن این اشخاص استفاده کند؛ عدم استفاده از این وسائل موجبات مسئولیت متصلی را فراهم می‌کند. در خصوص اینکه معیار معافیت، نوعی می‌باشد یا شخصی، باید قائل به نوعی بودن آن بود و آوردن چنین مثال‌هایی برای انطباق مصدق با نوع آن می‌باشد؛ به عبارتی نوعاً همه افراد مثل هم نیستند بلکه نوع افراد نایينا با افراد عادی متفاوت می‌باشد که متصلی باید به آنها توجه داشته باشد و تدابیر لازم را با نوع مسافران تطبیق دهد.

در عمل نیز در اکثر کشورها، متصلیان حمل و نقل، هنگامی از مسئولیت معاف می‌شوند که ثابت نمایند که علت غیر قابل انتساب به ایشان، موجب بروز خسارت شده است. بنابراین، متصلی اثبات دو امر ایجابی و سلبی را بر عهده دارد؛ نخست باید ثابت کند که حادثه ناشی از خطای وی نبوده و علت دیگری خسارت بوجود آورده است (اثبات سلبی)، دیگر آنکه وی و کارکنانش کلیه تدابیر لازم را برای جلوگیری از وقوع زیان به کار برده‌اند (اثبات ایجابی). بدین ترتیب بیشتر دادگاه‌ها با چنین تفسیری از مسافر زیان‌دیده در مقابل متصلی قدرتمند حمایت می‌کنند (محمدزاده، ۱۳۸۶، ص ۸۹).

کنوانسیون مونترال در جهت رفع ابهام برای «کلیه تدابیر لازم»، عبارت «همه اقداماتی که برای اجتناب از خسارت معقول بوده» را به کار برد است؛<sup>۲</sup> تا تفسیرهای متفاوت مانع از ایجاد رویه متحد بین کشورها، که از اهداف مهم کنوانسیون می‌باشد، نشود.

1. Chrisholm vs .British European airways, 1,Liod's Rep .626(Manchester Assizez ,1963). Cied in R.H, Ibid, at 103

2. All necessary measures

۳. ماده ۱۹ کنوانسیون مونترال

یک سؤال اساسی و مبتلا به در این زمینه، مسئله مسئولیت متصلی در خصوص سوانحی می‌باشد که علت آن شناسایی نمی‌شود؛ زیرا یکی از ویژگی‌های سوانح هوایی این است که در اکثر موارد حادثه چنان سنگین است که کسی از مسافرین یا خدمه زنده نمی‌ماند تا بتواند جریان حادثه را توضیح دهد و خلبان نیز در مواردی به علت محدودیت زمانی نمی‌تواند قبل از تصادف ارتباط برقرار کند و در نتیجه علت حادثه معلوم نمی‌شود؛ در نهایت در چنین موقعی سوالی که مطرح می‌شود این است که آیا متصلی مسئول می‌باشد یا خیر؟ در این خصوص نیز اختلاف نظر وجود دارد.

یک نظر بر این است که متصلی مجبور نیست برای اثبات اینکه او و نمایندگانش کلیه اقدامات لازم را انجام داده اند علت حادثه را توضیح دهد و کافیست قید کند که هوایپما هنگام پرواز کاملاً مجهز بوده و خدمه و کارکنان وی نیز صلاحیت پرواز را داشته‌اند (Lemoine, 1947, pp. 815-821). در مقابل، گفته شده است که در چنین مواردی مطابق سیستم ورشو متصلی حمل و نقل مسئول می‌باشد چرا که در سیستم ورشو فرض بر این است که متصلی کلیه اقدامات لازم را انجام نداده است و برای رهایی از مسئولیت باید خلاف آن را به اثبات برساند و چون در چنین سوانحی متصلی قادر نیست خلاف فرض مذکور را ثابت کند، در نتیجه مسئول خواهد بود (Stuttgart, 1949, pp. 454-461).

در خصوص انتخاب یکی از این دو نظر باید قائل به برتری نظر دوم شد؛ زیرا با توجه به اینکه فرض مسئولیت در کنوانسیون پذیرفته شده است، نتیجه این خواهد بود که در صورت حدوث خسارت، متصلی باید موارد معافیت از مسئولیت را به اثبات برساند در غیر این صورت مسئول خواهد بود، و چون در فرض مورد بررسی متصلی قادر به اثبات علت خسارت نمی‌باشد همچنان مسئول باقی خواهد ماند. علاوه بر آن، اگر قائل به نظر اول باشیم، متصلی به راحتی می‌تواند خود را از مسئولیت برهاند و چه بسا پس از وقوع حادثه آثار به جای مانده را از بین ببرد تا خود را از مسئولیت مبرا کند.

در حقوق ایران در این خصوص مقررهای وجود ندارد؛ به عبارت دیگر، ماده‌ای که مقرر دارد اگر متصلی تمامی اقدامات لازم یا معقول را انجام دهد ولی نتواند مانع بروز خسارت شود مسئول نخواهد شد، وجود نداردو چون موارد معافیت از مسئولیت عمده‌تا در ماده ۳۸۶ قانون تجارت احصا شده است به نظر می‌رسد این دفاع در حقوق ایران جایگاهی ندارد. در ماده ۳۸۶ قانون تجارت نیز که مقرر گردیده است چنانچه متصلی

ثابت نماید که تلف یا گم شدن کالا و یا تأخیر در تحويل آن مربوط به حوادثی بوده که هیچ متصلی مواطنی نمی‌توانست از آن جلوگیری کند، منظور از حوادث مذکور همان فورس ماژور یا قوه قاهره می‌باشد. حتی در پیش نویس لایحه اصلاح قانون تجارت نیز چنین عبارتی لحاظ نشده است. بنابراین متصلی نمی‌تواند با استناد به چنین دفاعی خود را از مسؤولیت بری کند.

## ۲- عدم امکان اتخاذ کلیه تدابیر لازم (فوردس ماژور)

مورد دیگری که باعث معافیت متصلی حمل از مسؤولیت می‌گردد، هنگامی است که وی اثبات کند اتخاذ کلیه تدابیر لازم یاد شده برای خود و عاملین وی امکان پذیر نبوده است (قسمت اخیر ماده ۲۰ کنوانسیون ورشو). موقعی این دفاع مورد پذیرش قرار می‌گیرد که هم معنی با فوردس ماژور تلقی شود؛ زیرا در غیر این صورت توجیه منطقی نخواهد داشت. به عنوان مثال، موردی که در نتیجه اشتباه خود متصلی حمل امکان اتخاذ تدابیر لازم ممکن نباشد، متصلی مطمئناً نمی‌تواند به عنوان دفاع از آن استفاده کند. بنابراین باید عناصر فوردس ماژور موجود باشد تا چنین دفاعی پذیرفته شود.

فوردس ماژور در معنای عام خود عبارت است از هر حادثه خارجی (خارج از حیطه قدرت متصلی) که قابل پیش‌بینی نبوده و اجتناب نپذیر باشد (صفایی، ۱۳۶۴، ص ۱۱۲).

مصاديق فوردس ماژور در حمل و نقل هوایی عبارتند از:

۱- شلوغی فرودگاهها: منظور این است که به دلیل ازدحام در دلالان‌های هوایی یا عبور و مرور، هوایپما قادر بر برخاستن از زمین نباشد. با این وجود متصلی می‌بایست تمام اقدامات لازم را برای کاهش نتایج ناشی از آن به کار نبرد؛ به عنوان نمونه اخطارها و پیام‌هایی را برای مسافرانی که داخل هوایپما مانده‌اند، برساند.

۲- شرایط آب و هوایی: این شرایط مانند مه، طوفان و ... هنگامی به عنوان فوردس ماژور تلقی می‌شوند که همه اوصاف آن را داشته باشند. بدین معنی که چنین شرایطی قابل پیش‌بینی و قابل اجتناب نباشد در غیر این صورت فوردس ماژور تلقی نخواهد شد.

۳- اعتراض: اعتراض نیز باید شرایط قوه قاهره را داشته باشد؛ بنابراین اگر تقصیر متصلی در برانگیختن اعتراض کارکنان موثر بوده و درخواست آنان نیز مشروع باشد

نمی‌توان گفت حادثه خارجی بوده است. همچنین باید ناگهانی باشد. در هر حال اعتصاب باید چنان ناگهانی باشد که متصلی امکان جایگزینی پرواز را نداشته باشد و لذا امکان اجرای قرارداد را ناممکن سازد (محمدزاده، پیشین، ص ۹۱).

**۴- جنگ:** در این خصوص می‌بایست بین حالت جنگ و اقدامات و حوادث جنگی تفاوت گذارد. حالت جنگ دشواری‌های مالی ایجاد می‌کند و دارای مشکلاتی است ولی متصلی چون با اطلاع و آگاهی قرارداد را منعقد می‌کند در نتیجه مسئول می‌باشد و فورس مژور ارکانش محقق نمی‌باشد ولی اقدامات و حوادث جنگی (مثل بمباران موشکی) اوصاف قوه قاهره را دارا می‌باشند (محمدزاده، پیشین، ص ۹۲).

**۵- هوایپماربایی:** در این خصوص گفته شده است:

«متصلی حملی که می‌خواهد از مسئولیت راجع به خسارت ناشی از چنین اقداماتی معاف شود، باید ثابت کند که تمامی اقدامات لازم را برای جلوگیری از این گونه اقدامات اتخاذ نموده است. متصلی حمل با اثبات اینکه مقررات ملی و بین‌المللی قابل اعمال نسبت به حملات محتمل و غیر قانونی علیه هوایپما را به درستی و با دقت رعایت کرده است، از مسئولیت رهایی خواهد یافت» (عزیزی، ۱۳۸۵، ص ۲۶۲).

**منع قانونی:** ممکن است بعد از عقد قرارداد، در اثر تغییرات در قوانین و مقررات، اجرای تعهد غیرممکن شده و به تعبیر دیگر مانع قانونی برای آن ایجاد شده باشد. این نیز از مصاديق فورس مژور به شمار می‌آید. در حقوق ایران نیز دفاع فورس مژور در ماده ۳۸۶ قانون تجارت پیش‌بینی شده است و در این خصوص تفاوتی بین مقررات بین‌المللی و حقوق ایران وجود ندارد. ماده مذکور در این خصوص مقرر می‌دارد: «اگر مال التجارت تلف یا گم شود متصلی حمل و نقل مسئول قیمت آن خواهد بود مگر اینکه ثابت نماید تلف یا گم شدن ... مربوط به حادثی بوده که هیچ متصلی موظبی نیز نمی‌توانست از آن جلوگیری نماید ...».

### ۳- تقصیر زیان‌دیده

براساس همه کنوانسیون‌های هوایی بین‌المللی، اگر متصلی اثبات کند که بی‌بالاتی از طرف مدعی صورت گرفته که منجر به تلف، خسارت یا تأخیر شده باشد، متصلی به صورت کلی یا جزئی از مسئولیت معاف خواهد شد (ماده ۲۱ کنوانسیون ورشو و ماده ۲۰ کنوانسیون مونترال). نکته قابل توجه در خصوص ماده ۲۱ کنوانسیون ورشو اشاره آن به

قانون ملی کشورهاست.<sup>۱</sup> و دلیل آن این است که نتایج تقصیر انتسابی مطابق با قوانین ملی متفاوت می‌باشد. به عنوان مثال، در قانون ایران دادگاه می‌تواند با استناد به ماده ۴ قانون مسئولیت مدنی، میزان مسئولیت متصلی حمل را در این گونه موارد تخفیف دهد. اما در مورد اینکه تا چه میزانی دادگاه می‌تواند در حکم صادره به متصلی حمل تخفیف دهد بعضی (کاتوزیان، ۱۳۶۱، ص ۳۰۱) معتقدند از ملاک بند ۲ ماده ۱۴ قانون مسئولیت مدنی ایران می‌توان استفاده نمود. در این ماده نحوه مداخله هر یک از مسئولان معیار تقسیم مسئولیت قرار داده شده است. بنابراین قاعده، دادگاه تمامی عواملی را که در ایجاد ضرر دخالت داشته‌اند ارزیابی می‌کند و با ملاحظه آنها نحوه مداخله هر یک را تشخیص و بر همین مبنای در حکم صادره برای متصلی حمل تخفیف قائل می‌شود.

البته در این خصوص مقرر کنوانسیون ورشو قابل نقد می‌باشد زیرا احالة کنوانسیون به قوانین ملی کشورها برخلاف هدف کنوانسیون در خصوص یکسان سازی قوانین می‌باشد و باعث می‌شود قوانین متفاوتی در موضوعات مشابه اعمال گردد که به دو مورد از آنها اشاره می‌شود؛ در آرای زیر تقصیر زیان دیده مورد بررسی قرار گرفته است:

- ۱- در قضیه‌ای، با وجود اینکه مسافر وضعیت جسمی مناسبی نداشت ولی اگر فشار هوای داخل هوایپما به درستی تنظیم می‌شد آسیبی به مسافر وارد نمی‌شد. متصلی حمل و نقل اظهار داشت علت بروز خسارت وضعیت جسمی مسافر است ولی دادگاه دفاع متصلی را نذیرفت.<sup>۲</sup>
- ۲- در پرونده‌ای که یک مسافر با برخورد با پروانه هوایپما کشته شده بود رأی داده شد چون صراحتاً فقط درب پشتی هوایپما برای خروج مسافران اعلام شده بود و مسافر بدون توجه به این موضوع برای ملاقات دوستش به در جلویی رفته و با پروانه هوایپما برخورد کرده بود متصلی معاف از مسئولیت اعلام شد.

همانطور که ملاحظه می‌شود، در دو پرونده نسبتاً مشابه به دلیل مطرح شدن آنها در دو کشور متفاوت آرای متفاوتی صادر شده است و دلیل آن نیز اعمال قوانین ملی توسط دادگاه‌ها بود که کنوانسیون مونترال برای جلوگیری از چنین آرای متناقضی در ماده ۲۰

۱. ماده ۲۱ کنوانسیون ورشو: «هر گاه متصلی حمل و نقل ثابت کند که خسارت وارد معلوم خطای شخص خسارت دیده است، دادگاه می‌تواند طبق مفاد قانون خود متصلی را کلأاً یا جزاً از مسئولیت مبرا سازد».

2. U.S.New York supreme court, city court of Queen's county, june 1951; 1953 USAR 479. Cited in Reneh, op cit, at 107

3. Court of appeals,Rennes,france,15october 1971 ;1972 RFDA 60.cited in Videla Escalada, Federico,Aeronatical law,BRILL,1980,at.305

خود هیچگونه اشاره‌ای به قوانین ملی کشورها نکرده و علاوه بر آن دادگاه‌ها را ملزم کرده تا متصلی را فقط تا حدی که زیان‌دیده مقصود باشد از پرداخت خسارت معاف کنند.<sup>۱</sup> در حقوق ایران، به جای عبارت تقصیر زیان دیده از عبارات تقصیر ارسال کننده یا مرسل الیه استفاده شده است. درخصوص ارسال کننده هچنانچه فقدان یا تأخیر یا عیب و نقص کالا نتیجه تقصیر ارسال کننده باشد متصلی حمل و نقل معاف از جبران خسارت خواهد بود (ماده ۳۸۶ ق.ت) تقصیر ارسال کننده ممکن است قبل از تسلیم مال التجاره باشد و یا مقام آن و یا پس از تسلیم کالا بوده باشد. به عنوان مثال، اگر ارسال کننده هر یک از وظایف مقرر در مواد ۲۳۷۹ و ۲۳۸۰ قانون تجارت را رعایت نکند و در نتیجه این قصور خسارati وارد شود متصلی مسئولیتی نخواهد داشت البته برای اینکه تقصیر زیان دیده موثر واقع شود و متصلی بتواند از جبران تمام یا بخشی از خسارت رهایی یابد جمع شرایطی لازم است که به طور اختصار عبارتند از:

«الف. تقصیر؛ رفتار زیان دیده به گونه‌ای باشد که بتوان آن را تقصیر تلقی نمود. ب؛ انتساب عمل به زیان‌دیده؛ عمل یا رفتار موثر در ایجاد زیان از زیان‌دیده و یا کسی سرزده باشد که زیان‌دیده در قبال اعمال وی مسئول است. ج؛ رابطه سببیت؛ بین رفتار زیان‌دیده و زیان واردۀ رابطه سببیت (عرفي) وجود داشته باشد». (جنیدی، ۱۳۷۸، ص ۶۵) بنابراین همانظور که ملاحظه می‌شود، در حقوق ایران نیز همانند کنوانسیون‌های ورشو و مونترال متصلی با اثبات اینکه مدعی خسارت در ایجاد خسارت دخالت داشته است به صورت کلی یا جزئی معاف از مسئولیت خواهد شد.

#### ۴- وضعیت جسمی مسافر و عیوب مخفی کالا

در کنوانسیون ورشو ماده خاصی که به بررسی معافیت متصلی درخصوص وضعیت جسمی مسافر و عیوب کالا پردازد وجود ندارد فقط در کنوانسیون مونترال در خصوص بار

۱. ماده ۲۰ کنوانسیون مونترال: «اگر متصلی حمل ثابت نماید که خسارت در اثر تقصیر یا فعل یا ترک فعل سهل انگارانه مدعی خسارت یا شخصی که وی حقوق خود را از او گرفته یا در اثر مشارکت او وارد شده است، تا میزانی که این تقصیر یا فعل یا ترک فعل سهل انگارانه سبب خسارت بوده یا در ورود خسارت مدخلیت داشته وی کلاً یا بعضًا در برابر مدعی خسارت از مسئولیت مبرا خواهد شد....».

۲. ماده ۳۷۹: «ارسال کننده باید نکات ذیل را به اطلاع متصلی حمل و نقل برساند: آدرس صحیح مرسل الیه ، محل تسلیم مال..... خسارت ناشی از عدم تعیین نکات فوق و یا تعیین آنها به غلط منوجه ارسال کننده خواهد بود».

۳. ماده ۳۸۰: «ارسال کننده باید موازنیت نماید که مال التجاره به طرز مناسبی عدل‌بندی شود. خسارت بحری (آواری) ناشی از عیوب عدل‌بندی به عهده ارسال کننده است».

همراه چک شده چنین دفاعی پیش‌بینی شده است. بند ۲ ماده ۱۷ کنوانسیون مونترال مقرر می‌دارد: «متصلی حمل مسئول خسارت وارد در صورت تلف یا فقدان، یا ورود خسارت به بار چک شده همراه می‌باشد تنها به این شرط که حادثه موجب تلف، فقدان یا خسارت در داخل هواپیما یا در طی دوره‌ای که بار چک شده همراه در اختیار متصلی بوده رخ داده باشد. مع هذا چنانچه خسارت ناشی از نقص ذاتی، نوع و یا عیب بار همراه باشد، متصلی حمل مسئول نیست. البته علی‌رغم اینکه این صراحت در کنوانسیون ورشو وجود ندارد، به معنای عدم امکان توسل به چنین دفاعی از جانب متصلی نمی‌باشد و طبق قواعد عمومی مسئولیت، متصلی می‌تواند با توسل به آن بصورت جزئی یا کلی از مسئولیت معاف شود. علاوه بر آن سوالاتی که در این خصوص قابل طرح می‌باشد به این شکل می‌تواند باشد که منظور از عیوب مخفی در خصوص کالا چیست؟ آیا متصلی باید از نقص ذاتی، نوع یا عیب کالا آگاه نباشد تا بتواند به این دفاع استناد کند یا در هر حال می‌تواند با استناد به آن از مسئولیت رهایی یابد؟ در خصوص عیوب مخفی کالا می‌بایست گفت، منظور عیوبی است که از دید یک متصلی متعارف که به صورت معقولی کالاهای دریافتی اش را بازرگانی کرده است مخفی مانده است. به عبارت دیگر، عیوب مخفی بدین معنی نیست که اصلاً امکان پی بردن به عیوب کالا نباشد بلکه همین که به صورت متعارف کالا مورد بررسی قرار گرفت و عیوب مشاهده نشد کافی است تا متصلی با اثبات اینکه خسارت وارد بر کالا به خاطر عیوب کالا بوده است از مسئولیت معاف شود. البته به مثابه تمامی موارد معافیت، اثبات این امر نیز با متصلی می‌باشد. بعضی کالاهای بدون اینکه عیوب خاصی نیز داشته باشد به خاطر طبع خاص خودشان در معرض تلف یا عیوب و نقص قرار می‌گیرند. مثلاً مایعاتی که تبخیر می‌شوند یا خشکبار کرم می‌زنند و ماهی فاسد می‌شود و در این گونه موارد نیز چون خسارت ناشی از جنس کالا می‌باشد مسئولیتی برای متصلی حمل ایجاد نمی‌کند. اگر متصلی مواظبت لازم را به عمل آورده باشد مثلاً در حمل میوه و یا مواد غذایی بدون آنکه از طرف متصلی تعدی و تغیری شده باشد فاسد شود متصلی مسئول نیست. البته اگر متصلی برای حمل چنین کالاهایی یک تعهد خاص و اضافی را نیز پذیرفته باشد در این حالت با اثبات اینکه مواظبت‌های متعارف را انجام داده نمی‌تواند خود را از مسئولیت معاف کند. به عنوان مثال، اگر متصلی تعهد کرده باشد که ماهی را با هواپیمای یخچال‌دار حمل کند ولی آن را با هواپیمای عادی ارسال کند و موجب خسارت شود مسئول است.

دادگاه آمستردام نیز در یک پرونده‌ای چنین رأی داده است که متصلی با اثبات اینکه تمامی اقدامات متعارف مورد انتظار را درخصوص حیوانات موضوع حمل و نقل که حالت طبیعی نداشته‌اند، انجام داده است می‌تواند از مسئولیت معاف شود.<sup>۱</sup>

همانطور که اشاره شد کنوانسیون مونترال بین بار همراه چک شده و بار همراه چک نشده قائل به تمایز شده است. درخصوص بار همراه چک شده، متصلی حمل در قبال تلف، مفقود شدن و خسارت به بار همراه چک شده، مسؤول است به شرط اینکه حادثه منتهی به اتلاف، تلف یا خسارت در زمانی رخ داده باشد که بار همراه تحت مراقبت و کنترل متصلی حمل بوده است. مع هذا به موجب بند ۲ ماده ۱۷ کنوانسیون مونترال متصلی حمل می‌تواند درخصوص بار همراه مسافر از مسئولیت معاف شود اگر و تا میزانی که خسارت ناشی از نقص ذاتی، کیفیت یا عیب بار همراه باشد. ولی به موجب کنوانسیون مونترال متصلی حمل در قبال بار همراه چک نشده و وسایل شخصی مسافر، تابع نظام فرض مسئولیت نمی‌باشد بلکه در مورد بار همراه تحويل نشده و وسایل شخصی وی مسئولیت مبتنی بر تقصیر متصلی، خدمه یا نمایندگان وی می‌باشد و مسافر است که باید بار اثبات تقصیر را به دوش بگیرد (بند ۲ ماده ۱۷). چرا که به صراحت قسمت آخر بند ۲ ماده ۱۷ در صورتی که خسارت ناشی از تقصیر متصلی و یا خدمه و نمایندگان وی باشد مسؤول خواهد بود.

درخصوص حمل مسافر که مسافر دارای وضعیت جسمی خاص می‌باشد صراحتی در کنوانسیون‌های مورد بحث وجود ندارد ولی به نظر می‌رسد مسافر نتواند به خاطر تشدید بیماری یا به خاطر حادثه ناشی از ناتوانی اش از متصلی حمل مطالبه غرامت کند (اعیزیزی، همان، ص ۲۶۵) به خاطر فقدان مقررات روشن در این خصوص، فروضی به شرح زیر قابل بررسی است:

الف: مسافر دارای وضعیت جسمانی خاص بوده و متصلی اطلاعی از این موضوع نداشته باشد؛ این مورد نیز به دو قسمت تفکیک می‌شود بدین صورت که عدم آگاهی متصلی ناشی از تقصیر وی بوده و یا اینکه تقصیری از جانب وی و کارکنانش در تشخیص وضعیت جسمانی مسافر صورت نگرفته است. در مورد قسمت آخر که متصلی به صورت متعارف و معقول وضعیت جسمی مسافر را بررسی کرده و متوجه مشکل خاص مسافر نشده و در طول سفر در پی حادثه‌ای مسافر به خاطر همین وضعیت جسمی آسیب بیند نه به خاطر حادثه خارجی در این

1. Tribunal, Amsterdam, 15 Jun 1956:1959[1] ULR 100, cited in R.H, op cit, at 146

حال متصدی مسئولیتی نخواهد داشت؛ ولی در حالی که متصدی و کارکنانش در بررسی وضعیت جسمانی مسافر کوتاهی کنند و اقدامات و تدابیر لازم را نیز اتخاذ نکنند و مسافر به خاطر همین کوتاهی دچار آسیب شود، متصدی مسئول خواهد بود و نمی‌تواند به وضعیت جسمی خاص مسافر استناد کند. در این خصوص در قضیه‌ای به دلیل آنکه کارکنان متصدی حمل و نقل در تشخیص معلول بودن مسافر قصور کرده و به فرد مذبور کمک ننموده بودند، متصدی حمل مسئول شناخته شد.<sup>۱</sup> در این مورد نیز باید توجه داشت اگر حادثه‌ای که بعداً ایجاد شده مصداقی از فورس ماژور باشد و آسیبی که به مسافر وارد شده به دلیل وضعیت خاص او نباشد بلکه تمامی مسافران به مخاطره یافتند، در این حالت نیز متصدی می‌تواند تحت شرایطی معاف از مسئولیت گردد؛ چرا که علت آسیب و ضرر و زیان، حادثه خارجی می‌باشد نه وضعیت جسمی مسافر که متصدی با قصور خود متوجه آن نشده است. البته حادثه خارجی خود می‌بایست علت مستقیم صدمه شود و تمام مسافران در یک وضعیت مشابه دچار مخاطره شوند با وجود این شرایط اگر حادثه علت محرک (دینامیک یا پویا) برای تشدید بیماری و آسیب مسافر باشد در این حالت متصدی مسئول است. البته به نظر می‌آید بار اثبات این امر با مسافر می‌باشد همانطور که در یک پرونده‌ای مقرر شد هنگامی که هوایپما با وضعیت جوی بدی مواجه شده و مسافر متحمل صدمه بدنی می‌شود، او باید نزد دادگاه ثابت نماید که حمله قلبی وی که متنه‌ی به صدمات بدنی شده، به واسطه حادثه مورد نظر بوده نه اینکه حاصل شرایط از پیش موجود بوده است.<sup>۲</sup>

ب: مسافر دارای وضعیت جسمانی خاص می‌باشد و متصدی از این موضوع آگاهی دارد: در این حالت باید گفت متصدی که آگاه از وضعیت جسمی خاص مسافر می‌باشد باید تدابیر ویژه‌ای برای این گونه مسافران اتخاذ کند در غیر این صورت مسئول خواهد بود. به عنوان مثال، کسی که ناراحتی تنفسی دارد باید امکانات لازم مناسب با این مسافر در صورت ایجاد مشکل تنفسی در اختیار وی قرار گرفته شود.

در حقوق ایران در این خصوص مقرره خاصی وجود ندارد ولی می‌توان از بحث اجتماع اسباب برای پر کردن خلاً قانونی استفاده کرد بدین معنی که اگر خسارت مستند به

1. U.S.Texas Court of Civil Appeals ,Delta Air Lines vs.GIBSON,30 March 1977;14 Avi 17.988.cited in Reneh,op cit,at 146

2. U.S.Districtcourt, Southern District of New York, Fleming vs.Delta Air Lines, 25 May 1973; 12 Avi 18.122.cited in Reneh, Ibid

تقصیر متصلی و وضعیت خاص مسافر باشد مسئولیت تقسیم خواهد شد در غیر این صورت اگر رابطه سبیت فقط بین یکی از آن دو بر قرار باشد مسئولیت جبران ضرر به طور کامل متوجه او خواهد بود.

در خصوص کالا ماده ۳۸۶ ق. ت مقرر کرده که اگر متصلی ثابت کند که تلف یا گم شدن مربوط به جنس مال التجاره باشد می‌تواند از مسئولیت بری شود ولی تفکیکی بین کالا و بار همراه انجام نداده است و به نظر می‌رسد مانع ندارد که بار همراه را نیز مشمول آن قرار دهیم چرا که قانون تجارت ما تفکیکی در خصوص مال التجاره به عمل نیاورده است و استثنای کردن آنها بدون مستند قانونی بی وجه است، هر چند وضع مقررات روشن و صریح در این خصوص کاملاً ضروری است.

#### ۵- گذشتن مهلت اقامه دعوا

در صورتی که هنگام تحویل، کالا یا لوازم شخصی معیوب باشد، متصلی حمل و نقل در برابر گیرنده کالا مسئول خواهد بود. ولی مطابق بند ۱ ماده ۲۶ کنوانسیون ورشو، دریافت لوازم شخصی یا کالا بدون آنکه گیرنده نسبت به آن اعتراضی داشته باشد حاکی از این است که کالا بدون نقص و بر طبق سند حمل و نقل گیرنده تحویل شده است مگر خلاف آن ثابت شود.

بنابراین اگر گیرنده به هنگام تحویل کالا یا لوازم شخصی به متصلی حمل اعتراضی ننماید و یا متوجه خسارت وارد نگردد و بعد از مدتی متوجه شود که کالای او معیوب بوده، تکلیف گیرنده کالا و متصلی چگونه می‌باشد؟ در این خصوص کنوانسیون ورشو قواعدی وضع کرده است تا به نوعی بین حقوق و تکالیف طرفین توازن ایجاد شود بدین معنی که تا موقع تحویل کالا اصل را بر این قرار داده است که اگر خسارتی در آن مشاهده گردد، متصلی حمل و نقل مسئول جبران خواهد بود ولی از لحظه‌ای که کالا تحویل داده می‌شود، اصل فوق الذکر منقلب می‌شود بدین صورت که در این حالت اصل بر این است که کالا بدون عیب و نقص به گیرنده تحویل داده شده است؛ لذا در این صورت متصلی از مسئولیت معاف خواهد بود مگر اینکه گیرنده به طریقی ثابت کند که خسارت در حین حمل و نقل وارد آمده است. با این توضیحات مشخص می‌شود که قبول بدون قید و شرط محموله توسط گیرنده موجب معافیت کلی و مطلق متصلی نمی‌باشد و تنها بار اثبات بر

دوش گیرنده منتقل می‌شود و این کاملاً منطقی می‌باشد چرا که شاید گیرنده دقت کافی یا وقت لازم برای بررسی کالا نداشته و یا اینکه بررسی اینکه محموله صحیح به دست او رسیده نیاز به کارشناسی مشخصی می‌باشد که لازمه آن صرف وقت کافی و محیط مساعد می‌باشد.

کتوانسیون ورشو مهلت‌هایی را تعیین کرده است که در صورت ورود خسارت، زیان دیده باید خسارت وارد را به متصلی حمل گزارش دهد. بند ۲۶ ماده ۲۶ مقرر می‌دارد: «در صورت بروز خسارت، شخصی که لوازم شخصی یا کالا را دریافت می‌کند باید بالاصله پس از مشاهده خسارت، حداقل ظرف سه روز برای لوازم شخصی و هفت روز برای کالا، از تاریخ دریافت آنها به متصلی حمل و نقل اعتراض نماید. در صورت تأخیر، اعتراض باید حداقل ظرف چهارده روز پس از تاریخ دریافت لوازم شخصی یا کالا به نامبرده تسليم شود». البته باید به این نکته توجه کرد که مواعید اعتراض با مهلت اقامه دعوی متفاوت می‌باشد و باید بین این دو شبهه ایجاد شود؛ اعتراض دارای یک سری شرایطی می‌باشد و به متصلی ارائه می‌شود<sup>۱</sup> در حالی که دعوی در دادگاه مطرح می‌شود و مهلت آن، دو سال می‌باشد.<sup>۲</sup>

نکه‌ای که باید بدان توجه کرد این است که ماده ۲۶ کتوانسیون ورشو نسبت به مواردی است که کالا به دست گیرنده یا مسافر می‌رسد ولی در خصوص موردی که کالا مفقود می‌شود ساكت است. در این خصوص بند ۳ ماده ۱۳ تعیین تکلیف کرده است بدین صورت که بیان داشته: «چنانچه متصلی حمل و نقل مفقود شدن کالا را قبول نماید یا در صورتی که کالا تا مدت هفت روز پس از انقضای تاریخی که طی آن باید به مقصد رسیده، نرسیده باشد گیرنده مجاز است حقوق ناشی از قرارداد حمل و نقل را علیه متصلی حمل و نقل به مورد اجرا بگذارد».

همچنین مطابق با ماده ۲۷ کتوانسیون ورشودر صورت فوت متصلی حمل، دعوی جبران خسارت در حدودی که در این کتوانسیون پیش‌بینی شده است علیه کسانی که قائم مقام قانونی اموال متوفی گردیده‌اند اقامه خواهد شد. البته عکس این قضیه نیز صادق است

۱. مطابق بند ۳ ماده ۲۶: «اعتراض باید کتاباً روی بارنامه یا در برگ جدآگاههای و در طی مهلت‌های مقرر در فوق به عمل آید». بنابراین صرف اعتراض شفاهی به متصلی حمل و نقل کافی نخواهد بود.

۲. ماده ۲۹ کتوانسیون ورشو در این خصوص مقرر می‌دارد:

۱- هر گاه ظرف دو سال از تاریخ ورود به مقصد یا از تاریخی که هوایپما می‌باشی وارد می‌شد یا از تاریخی که حمل و نقل متوقف گردیده است اقامه دعوا به عمل نماید، حق مطالبه خسارت زائل خواهد شد.

۲- طریق محاسبه مهلت مقرر طبق قوانین دادگاه رسیدگی کننده تعیین خواهد شد.

یعنی در صورت فوت مسافر اولیای دم او می‌توانند علیه متصلی طرح دعوی بکنند. در کتوانسیون مونترال نیز مطابق ماده ۳۱ آن در یافت بدون اعتراض کالا و بار همراه ثبت شده توسط گیرنده دلیل ظاهری است که بار همراه ثبت شده را در وضعیت خوب و وفق سند حمل تحویل گیرنده داده است. مگر آنکه خلاف آن ثابت شود.

به موجب کتوانسیون مونترال در صورت ورود خسارت، گیرنده باید بلاfacile پس از کشف خسارت و حداکثر ظرف مهلت ۷ روز از تاریخ دریافت در مورد بار همراه ثبت شده و ۱۴ روز از تاریخ دریافت در مورد کالا علیه متصلی حمل اعتراض کند. در صورت تأخیر، اعتراض باید حداکثر ظرف ۲۱ روز از تاریخی که بار همراه یا کالا باید در اختیار شخص گیرنده قرار می‌گیرد، به عمل آید.

مطابق بند ۳ ماده ۳۱ نیز اعتراض باید به صورت کتبی به عمل آمده و ظرف مهلت مقرر صادر یا ارسال گردد؛ چنانچه هیچ اعتراضی ظرف مهلت‌های فوق الذکر به عمل نیاید، هیچ گونه دعوایی علیه متصلی حمل قابل اقامه نخواهد بود مگر در صورت ارتکاب تقلب از طرف او.

در حقوق ایران نیز در این خصوص مقرره مشابهی در ماده ۳۹۱ قانون تجارت پیش‌بینی شده است. ماده مذکور مقرر می‌دارد: «اگر مال التجاره بدون هیچ قیدی قبول و کرایه آن تأدیه شود دیگر بر علیه متصلی حمل و نقل دعوی پذیرفته نخواهد شد مگر در مورد تدلیس یا تقصیر عمده. به علاوه متصلی حمل و نقل مسئول آواری غیر ظاهر نیز خواهد بود در صورتی که مرسل الیه آن آواری را در مدتی که مطابق اوضاع و احوال رسیدگی مال التجاره ممکن بود به عمل آید و یا باستی به عمل آمده باشد مشاهده کرده و فوراً پس از مشاهده به متصلی حمل و نقل اطلاع دهد. در هر حال این اطلاع باید منتها تا هشت روز بعد از تحویل گرفتن مال التجاره داده شود». ولی در مورد مرور زمان در حقوق ایران باید گفت علی‌رغم اینکه ماده ۳۹۳ قانون تجارت در این خصوص بیان می‌دارد: «نسبت به دعوی خسارت بر علیه متصلی حمل و نقل مدت مرور زمان یک سال است. مبدأ این مدت در صورت تلف یا گم شدن مال التجاره و یا تأخیر در تسليم روزی است که تسليم باستی در آن روز به عمل آمده باشد و در صورت خسارت بحری (آواری) روزی که مال به مرسل الیه تسليم شده». ولی طبق نظر اکثريت فقهاء شورای نگهبان مندرج در روزنامه رسمی ۱۳۶۳/۱۶/۱۱۵۲،<sup>۳</sup> مقررات مربوط به مرور زمان مخالف با موازين شرع تشخيص

داده شد، و با وجود اختلاف نظر در این زمینه به نظر نمی‌رسد در حال حاضر دادگاه‌های ما دفاع مرور زمان را پذیرند.

## ۶- خطأ در امر خلبانی و هندلینگ

یکی دیگر از موارد معافیت متصلی از مسئولیت که در کنوانسیون ورشو پیش‌بینی شده بود خسارت ناشی از خطأ در امر خلبانی و هندلینگ است. مطابق بند ۲۰ ماده ۲۰ کنوانسیون ورشو: «در مورد حمل بار و لوازم شخصی چنانچه متصلی حمل و نقل ثابت کند که خسارت واردہ ناشی از خطای در امر خلبانی و هندلینگ (انجام خدمات مربوط به هواپیما در روی زمین) یا ناویگری بوده است و او و عاملین او کلیه تدبیر لازم را از هر حیث برای احتراز از خسارت معمول داشته‌اند مسئول نخواهد بود». مطابق ماده مذکور متصلی باید از یک طرف اثبات کند که خسارت واردہ ناشی از خطای در امر خلبانی و هندلینگ می‌باشد؛ از طرف دیگر باید ثابت کند که او و عاملین او کلیه تدبیر لازم را انجام داده‌اند. بنابراین، نکته اول اینکه نماینده و خدمه متصلی مشمول خدمه پرواز و خلبان نمی‌شود زیرا اگر آنها جزء خدمه حساب شوند و تقصیر منتبه به آنها باشد متصلی مسئول نخواهد بود. نکته دوم اینکه مطابق بند ۱ ماده ۲۰، اگر متصلی و عاملینش کلیه تدبیر لازم را برای احتراز از خسارت انجام دهند از مسئولیت بری خواهد شد. در نتیجه نیازی نیست تا متصلی اثبات کند که علت خسارت خطای در امر خلبانی می‌باشد؛ به عبارتی بند ۲ ماده ۲۰ چندان منطقی به نظر نمی‌رسد به خاطر همین ایراد نیز با تصویب پروتکل لاهه کارایی خود را از دست داد چرا که در پروتکل لاهه مصونیت متصلی حمل و نقل از مسئولیت در برابر خسارت ناشی از خطأ در امر خلبانی یا انجام خدمات مربوط به هواپیما در روی زمین یا ناویگری آن چنان که در معاهده اصلی ورشو ذکر گردیده بود، حذف شد (ماده ۱۰ پروتکل لاهه).

در حقوق ایران نیز با توجه به عدم وجود قانون خاص در خصوص حمل و نقل هواپیمای چنین دفاعی برای متصلی پیش‌بینی نشده است ولی با این وجود می‌توان این حق را برای متصلی قائل شد که با اثبات اینکه خسارت ناشی از تقصیر دیگری بوده است خود را از مسئولیت برهاند. به عبارت دیگر مطابق قواعد عام مسئولیت با اثبات رابطه سبیت بین خسارت ایجاد شده و عمل شخص ثالث خود را از جبران خسارت رهایی دهد.

## ب: مواردی که متصلی نمی‌تواند به معافیت خود از مسؤولیت استناد کند

همانطور که بیان شد به خاطر صنعت نوپای هواییما و لزوم حمایت از آنها در زمان تصویب کنوانسیون ورشو نظام مسؤولیت محدود انتخاب شد. به عبارتی کنوانسیون ورشو برای جبران خسارت واردہ در حمل و نقل هوایی سقفی را تعیین کرده است. مثلاً کنوانسیون ورشو مبلغ ۱۲۵۰۰ فرانک را به عنوان حداکثر مسؤولیت متصلیان حمل و نقل تعیین کرده است. همچنین این سند اعلام داشته که در صورت اجماع برخی شرایط، سقف در نظر گرفته شده برای مسؤولیت متصلی حمل و نقل قابل اجرا نبوده و دادگاه رسیدگی کننده با توجه به اوضاع و احوال، میزان مسؤولیت را معین خواهد کرد. همچنین مواردی که به عنوان معافیت‌های متصلی حمل و نقل مورد بررسی قرار گرفت در این شرایط واوضاع و احوال قابل اعمال نخواهد بود. به عبارت دیگر، کنوانسیون ورشو در بعضی از مواد خود متصلی خطاکار را از استناد به موادی از کنوانسیون که مسؤولیت او را محدود یا سلب می‌کند محروم کرده است که در ادامه به آنها می‌پردازیم.

### ۱- کوتاهی در تحويل به موقع بلیط حائز شرایط به مسافر

مطابق بند ۲ ماده ۳ کنوانسیون ورشو: «هرماه نداشتن بلیط یا منطبق نبودن آن با مقررات یا گم شدن آن در وجود یا اعتبار قرارداد حمل و نقل که در هر حال مشمول مقررات کنوانسیون حاضر است تأثیری نخواهد داشت معهداً هرگاه متصلی حمل و نقل مسافری را بدون تسلیم بلیط مسافرت پذیرد نمی‌تواند به مقررات این کنوانسیون که متصلی حمل و نقل را یا از مسؤولیت مبرا و یا مسؤولیت او را محدود می‌کند استناد نماید».

بنابرین مسؤولیت متصلی، مطابق کنوانسیون ورشو، در صورتی که هیچ نوع بلیطی صادر ننموده باشد، نامحدود خواهد بود. همچنین مطابق پروتکل لاهه، این مقرره زمانی که بلیط قادر اطلاعیه مربوط به قابل اجرا بودن معاهده ورشو باشد نیز اجرا می‌گردد (بند ۲ ماده ۳). علی‌رغم اینکه کنوانسیون اعلام داشته که عدم صدور باعث مسؤولیت نامحدود نسبت به متصلی می‌شود ولی متأسفانه تعریفی از بلیط ارائه نداده است؛ به همین خاطر مشخص کردن اینکه چه زمانی بلیط تحويل داده شده است مشکل می‌باشد. به همین خاطر، برای تعیین آن بهتر است هدف از صدور بلیط مورد توجه قرار گیرد. چرا که بلیط علاوه بر اینکه دلیل بر وجود قرارداد حمل می‌باشد سندی است که مسافر به کمک آن متوجه

می شود که حمل و نقل تابع کنوانسیون ورشو می باشد. دلیل آن این است که کنوانسیون در مقابل اعطای مسئولیت محدود به متصلی خواسته است با الزام او به صدور بلیط صحیح، موضوع را به اطلاع مسافر برساند تا مسافر بتواند اقدام مقتضی در مقابل آن به انجام برساند. (Larsen,op.cit, p.18)

در نتیجه بلیط باید شرایط لازم برای اطلاع دهی به مسافر را داشته باشد و همچنین باید زمانی به مسافر ارائه گردد که مسافر فرصت کافی برای بررسی مندرجات آن را داشته باشد. همچنان که در یک پرونده که بلیط مسافر موقع پرواز هوایپما توسط خدمه به او تحویل داده شده بود، با وجود اینکه شرایط مقرر در کنوانسیون در بلیط درج شده بود ولی دادگاه اظهار داشت متصلی نمی تواند به موارد محدود کننده مسئولیت استناد کند زیرا بلیط موقعی تحویل مسافر شده که او فرصت کافی برای مطالعه آن قبل از پرواز هوایپما را نداشته است.<sup>۱</sup>

همچنین در پرونده‌ای، از آنجا که شرایط و مقررات درج شده در بلیط ناخوانا بود، توجه مسافر به محدودیت مسئولیت جلب نشده و بنابراین مسافر به گرفتن تضمین اضافی اقدام نکرده بود. لذا دادگاه حکم نمود که توجه کافی به مسافر نشده است و مقررات لازم برای صدور بلیط انجام نگرفته است.<sup>۲</sup> به نظر می رسد با توجه به هدف صدور بلیط که اطلاع دهی به مسافر می باشد، ناخوانا بودن بلیط نیز همان آثار عدم تحویل بلیط را خواهد داشت.

## ۲- کوتاهی در تحویل به موقع رسید حائز شرایط برای لوازم شخصی مسافر

بند ۱ ماده ۴ کنوانسیون ورشو متصلی حمل و نقل را ملزم کرده است که برای حمل لوازم شخصی باستانی اشیاء کوچک شخصی که خود مسافر نگهداری می کند، رسید صادر و تحویل نماید که مشخصات این رسید نیز در بند ۳ همین ماده بیان شده است. در ادامه همین ماده در بند ۴ کنوانسیون مقرر می دارد: «هرماه نداشتن رسید، عدم تطبیق با مقررات یا گم شدن آن تأثیری در وجود یا اعتبار قرارداد حمل و نقل که در هر حال مشمول مقررات این کنوانسیون خواهد بود نخواهد داشت. مع هذا هرگاه متصلی حمل و نقل لوازم شخصی را بدون تسليم رسید پذیرد یا چنانچه رسید این لوازم فاقد مشخصات مشروطه در بندۀای د-ز-ح مذکور در بند ۳

1. Warren v .Flying Tiger line (1965) A.C.T.352 F .2d 494 .cited in Larsen,op cit, at 17

2. Mertens v.Flyingline,Inc(1965)A.C.T.,341 F,2d851 .cited in Ibid, at 18

باشد ۱ نمی‌تواند به مقررات این کنوانسیون که متصلی حمل و نقل را از مسئولیت مبری یا مسئولیت او را محدود می‌کند استناد نماید».

### ج) کوشاگری در تحويل بارنامه هوایی حائز شرایط

کنوانسیون ورشو در ماده ۹ خود در این خصوص مقرر می‌دارد: «چنانچه متصلی حمل و نقل، کالایی را که برای آن بارنامه هوایی صادر نشده باشد قبول کند یا چنانچه بارنامه صادره حاوی مشخصات مندرج در بندھای الف لغایت ط و نیز بند ف ماده ۸ نباشد متصلی حمل و نقل نمی‌تواند به مقررات این کنوانسیون که او را از مسئولیت مبری یا مسئولیت او را محدود می‌کند استناد نماید». شرایط بارنامه هوایی در بندھای الف تا ط و بند ف ماده ۸ نیز بدین صورت می‌باشد:

محل و تاریخ تنظیم بارنامه، نقاط مبدأ و مقصد، نقاط توقف مورد توافق به شرط آنکه متصلی حمل و نقل حق داشته باشد در صورت لزوم نقاط مزبور را تغییر دهد بدون آنکه اعمال این حق جنبه بین‌المللی حمل و نقل را منتفی سازد. نام و نشانی فرستنده، نام و نشانی اولین متصلی حمل و نقل، در صورت لزوم نام و نشانی گیرنده، نوع کالا، تعداد بسته‌ها و نوع بسته‌بندی و علائم مخصوص و شماره آنها، وزن و مقدار حجم و ابعاد کالا و ذکر این نکته که حمل و نقل تابع مقررات مربوط به مسئولیت مقرر در کنوانسیون می‌باشد که بعداً پروتکل لاهه ماده مذکور را به این صورت تغییر داده است:

چنانچه کالا با موافقت متصلی حمل و نقل بدون تنظیم بارنامه هوایی بارگیری شود یا بارنامه مذکور متنضم شرح مندرج در بند ج از ماده ۸ نباشد متصلی حمل و نقل نمی‌تواند از محدودیت مسئولیت استفاده کند. بند ج ماده ۸ پروتکل لاهه مقرر می‌دارد: «در بارنامه هوایی، شرحی خطاب به فرستنده کالا به این مضمون ذکر شود که چنانچه مقصد نهایی حمل و نقل کشوری غیر از کشور مبدأ باشد یا در چنین کشوری توقفی برای آن پیش‌بینی شده باشد حمل و نقل مشمول کنوانسیون ورشو خواهد بود و طبق آن مسئولیت متصلی حمل و نقل در صورت گم شدن یا معیوب شدن کالا در اغلب موارد محدود می‌گردد». مطابق کنوانسیون مونترال در خصوص موارد فوق الذکر در مورد نا محدود شدن مسئولیت

۱. بند های مذکور عبارتند از: شماره بلیط مسافر، مبلغ ارزش اظهار شده، ذکر این نکته که حمل و نقل مشمول مقررات مربوط به مسئولیت مصرحه در این کنوانسیون می‌باشد.



متصدی حمل و نقل، مسؤولیت متصدی حمل و نقل در هر حال مطابق کنوانسیون مذکور خواهد بود.

د: در مواردی که متصدی حمل و نقل مرتكب تخلف عمدی شده باشد:

به طور معمول در بسیاری از نظامهای حقوقی قاعده‌ای وجود دارد که به موجب آن، شرط عدم مسؤولیت یا تحدید مسؤولیت مندرج در قرارداد در صورت ارتکاب تقصیری سنگین یا تقصیری عمدی ختی خواهد شد؛ این قاعده در حقوق رم نیز ریشه داشته است و در کنوانسیون‌های بین‌المللی هم پذیرفته شده است (اماگی، ۱۳۸۶، ص ۸۶). کنوانسیون ورشو نیز از این قاعده مستثنی نبوده و در بند ۱ ماده ۲۵ مقرر می‌دارد: «در صورتی که خسارت وارد ناشی از خلافکاری عمدی یا خطای متصدی حمل و نقل باشد بهنحوی که خطای مزبور طبق قوانین دادگاه رسیدگی کننده معادل با خلافکاری عمدی تلقی شود، متصدی حمل و نقل حق نخواهد داشت به مفاد کنوانسیون حاضر که مسؤولیت او را سلب یا محدود می‌کند استناد نماید».

البته عبارت خلافکاری عمدی (wilfull misconduct) در کنوانسیون ورشو ۱۹۲۹ تعریف نشده است ولی با این وجود می‌شود چنین برداشت کرد که چنین خطایی مستلزم درجه‌ای از قصد یا بی‌بالاتی عمدی می‌باشد. مطابق ماده ۲۵ کنوانسیون، تشخیص اینکه خطای متصدی یا کارکنانش در حکم قصور عمدی می‌باشد یا نه با قانون دادگاه رسیدگی کننده است و قاضی رسیدگی کننده باید مفهوم تقلب یا خلافکاری عمدی را مطابق حقوق ملی خود احراز کند. این امر نیز باعث شده است رویه‌های متفاوتی بین کشورها ایجاد شود.

«رویه قضایی فرانسه مفهوم «خطای سنگین» را معادل با تقلب دانسته است. به بیان دیگر، هیچ تفاوتی میان این دو مفهوم قائل نشده‌اند و این سؤال که مفهوم خطای معادل با تقلب چیست در حقوق فرانسه و دادگاه‌های آن کشور در مورد ماده ۲۵ کنوانسیون مطرح نمی‌شود. اما رویه قضایی بلژیک مصادقی برای خطای معادل با تقلب به رسمیت نشناخته است و دکترین این کشور نیز، شبیه‌سازی خطای سنگین با تقلب را به گونه‌ای که در دادگاه‌های فرانسه معمول است محکوم می‌سازد» (اماگی، ۱۳۸۶، ص ۹۱).

در حقوق آمریکا نیز رویه واحدی در بین دادگاه‌ها وجود ندارد و تفسیرهای متفاوتی در این خصوص ارائه داده‌اند. در قضیه‌ای خطای عمدی به معنای ترک عامدانه وظیفه‌ای که برای حفظ و صیانت از کالا و مسافر لازم می‌باشد تفسیر شده است.<sup>۱</sup>

1. American Airlines v.Ulen (1999)A.Ct.188f .2d529,87U.S,APP.d.c.307.available at [www.lawnix.com](http://www.lawnix.com)



در پرونده ایسه معیار برای اثبات خطای عمدی اظهار شد:

- ۱- اجرای عامدانه عملی که آن عمل به احتمال زیاد به خسارت منجر خواهد شد -۲- بی‌بالاتی در خصوص بررسی عوایب ناشی از عمل خطرناک -۳- ترک عامدانه وظیفه‌ای که برای حفظ و صیانت از کالا و مسافر لازم می‌باشد.<sup>۱</sup>

همچنین دادگاه‌های آمریکا به دلیل نارضایتی از اعمال مسئولیت محدود در کنوانسیون، خطای عمدی را به مواردی نیز که متصلی هیچ اقتدار و کنترلی در این خصوص نداشته تسلی می‌دهند. به عنوان نمونه، در پرونده‌ای که مقداری از بار حاوی مواد منفجره بوده و فقط نهادهای دولتی حق بازرسی کالا را داشته‌اند با این وجود دادگاه متصلی را به دلیل ارتکاب تخلف عمدی مسئول شناخته بود.(Larsen,op .cit.at.20)

همان‌طور که ملاحظه می‌شود، تفسیر دادگاه‌ها در مورد خلاف کاری عمدی متفاوت می‌باشد و بهتر بود کنوانسیون در این خصوص معیاری را در نظر می‌گرفت و تشخیص آن را به قوانین ملی احالة نمی‌کرد تا باعث ایجاد وحدت رویه در بین کشورها می‌شد. اما سؤال دیگری که پیش می‌آید این است که ملاک و معیار احراز خطای سنگین چیست و چگونه باید خطای سنگین را از غیر آن باز شناخت. در این خصوص آنچه از آرای دادگاه‌ها بیشتر قابل استنباط است که قضات به دنبال احراز تقصیری به عنوان تقصیر سنگین و معادل تقلب هستند که ناشی از یک «غفلت»<sup>۲</sup> فوق العاده مهم باشد که نشان‌دهنده بی‌کفایتی متصلی حمل در انجام مأموریتی باشد که به او واگذار شده است. همچنین برای احراز تقصیر سنگین، قضات بیشتر به عرف خاص متصلیان حمل و نقل مراجعه می‌کنند و این کاملاً منطقی است چرا که تشخیص توانایی متصلی حمل نیازمند شناخت قواعد حرفه‌ای حمل و نقل است که بدون مراجعت به «عرف خاص متصلیان حمل»<sup>۳</sup> ممکن نیست (اما نی، همان، ص ۹۳).

پروتکل ۱۹۵۵ به منظور روشن شدن عبارت مذکور در ورشو به جای آن عبارات، فعل یا ترک فعلی که از طرف متصلی یا کارکنان و عاملین تحت نظارت استخدامی او صورت گرفته است که به قصد ایجاد خسارت و یا از روی بی‌احتیاطی و با علم به امکان ایجاد

1. Piambacortesv.AmericanAirlines(1999) A.CT.177.3d1272,1999A.M.C.2286,12fla.weekly Fed.c947.available at [www.call.uscourts.gov](http://www.call.uscourts.gov)

2. negligenc

3 .customary law

خسارت صورت گرفته باشد، استفاده کرده است. در این خصوص دعوا بی در استرالیا مطرح شده است که به شرح آن می‌پردازیم:

در این قضیه عاملان متصلی حمل و نقل که با مشاهده علامت روی محموله می‌دانستند که محموله می‌بایست در یک محیط خشک انبار شود و همچنین آنها باید از پوشش بسته‌های پلاستیکی برای جلوگیری از ورود رطوبت به بسته‌ها استفاده می‌کردند، آنها را در یک محیط باز و بدون پوشش رها کرده بودند. زمان این حمل نیز موقعی بوده که احتمال وجود توفان‌های شدید و سیل آسا محتمل بوده است. با این وجود، کارکنان متصلی حمل و نقل آن را بدون هیچ گونه پوششی در یک محیط باز رها کرده بودند که توفان باعث ایجاد خسارت به محموله شده بود. دادگاه در این مورد چنین استدلال کرد که چون نمایندگان متصلی حمل و نقل به احتمال زیاد براساس اوضاع و احوال می‌دانستند که اقدامات آنها منجر به بروز خسارت خواهد شد در نتیجه به نظر دادگاه، متصلی حق استناد به مواد کنوانسیون که مسؤولیت او را محدود یا معاف از مسؤولیت کند، ندارد.<sup>۱</sup>

البته با اینکه اثر قصور عمدى در کنوانسیون ورشو و پروتکل آن این است که متصلی از استناد به محدودیت و معافیت از مسؤولیت محروم می‌شود ولی به هر حال وی بیشتر از میزان خسارت واقعی که می‌بایست مدعی اثبات کند مسئول نخواهد بود.

در خصوص کنوانسیون مونترال با توجه به اینکه سیستم مسؤولیت در آن سیستم نامحدود می‌باشد، خسارت دیده نیازی ندارد تا با اثبات مواردی که بررسی شد از متصلی حمل و نقل میزان بیشتری غرامت دریافت کند. به عبارت دیگر، پیش‌بینی موارد عدم اعمال معافیت‌ها در کنوانسیون ورشو به این علت است که کنوانسیون مذکور برای جبران خسارت سقفی را در نظر گرفته است که زیان‌دیده بیشتر از آن نمی‌تواند مطالبه کند در حالی که چنین سقفی در کنوانسیون مونترال وجود ندارد و زیان‌دیده به میزان خسارت وارد می‌تواند از متصلی مطالبه خسارت کند. بنابراین نیازی به پیش‌بینی چنین مقرره‌ای در کنوانسیون مونترال وجود نداشت.

در حقوق ایران تنها در یک مورد قانون گذار تدلیس یا تقصیر عمده را مانع از ایراد دفاع از طرف متصلی قرار داده است. ماده ۳۹۱ قانون تجارت مقرر می‌دارد: «اگر مال التجاره بدون هیچ قیدی قبول و کرایه آن تأدیه شود دیگر بر علیه متصلی حمل و نقل دعوی

1 . SS Pharmaceuticals v .Qantas ,(1991)1 loyd's rep .288(NSWCA).available at www.findlaw.com

پذیرفته نخواهد شد مگر در مورد تدلیس یا تقصیر عمدہ ... ». با توجه به مقید کردن چنین مقررهای به ماده ۳۹۱ به نظر می‌رسد امکان تسری آن به سایر موارد معافیت‌ها صحیح نباشد. البته این ماده خصوصیتی ندارد تا آن را از بقیه مستثنی کنیم و بهتر بود قانون گذار با پیش‌بینی آن به عنوان یک قاعده مستقل آن را شامل تمام موارد معافیت‌ها می‌کرد.

### نتیجه‌گیری

هر چند مقررات بین‌المللی در خصوص معافیت‌های متصلی حمل و نقل دارای ابهام و کاستی می‌باشد ولی با این وجود سیر تحول خوبی را پشت سر گذاشته است و توانسته است تا حدودی منافع طرفین مخصوصاً مسافر و صاحب کالا را تضمین کند ولی در حقوق داخلی ما، قانون تجارت در بخش عمدہ خود همچنان صورت قدیمی خود را حفظ کرده است که این امر باعث شده است که نواقص متعددی در آن ملاحظه شود که حقوق دانان مجبور می‌شوند برای رفع مشکل به قواعد عام قانون مدنی مراجعه کنند.

البته در اکثر موارد می‌توان به نحوی مقررات مشابه مقررات بین‌المللی را از قوانین داخلی استنباط کرد ولی به دلیل عدم صراحة کافی حمایت از طرف ضعیفتر در مقابل شرکت‌های متصلی حمل و نقل که از مزایای انحصار و قدرت فراوان برخوردارند مشکل می‌باشد؛ بنابراین شایسته است در راستای تحولات صنعت هوایی همانند مقررات بین‌المللی، قوانین داخلی خود را به روز کرده تا باعث پیشرفت حمل و نقل هوایی گردد. البته اقداماتی نیز در این خصوص صورت گرفته و لایحه قانون تجارت دارای یک سری مزایای غیرقابل انکاری می‌باشد. به عنوان نمونه، حمل و نقل اشخاص نیز در تعریف متصلی حمل گنجانده شده است (بند ۲ ماده ۶۳) که از معايب بارز قانون تجارت فعلی ما می‌باشد؛ امیدواریم هر چه سریعتر این مقرر به تصویب نهایی رسیده و نواقص قانون تجارت را برطرف کند. همچنین اعمال کنوانسیون ورشو در خصوص حمل و نقل‌های داخلی یکی از اقدامات قابل تحسین در این خصوص می‌باشد که قسمت عمدہ‌ای از پروازهای داخلی را شامل می‌شود ولی همان‌گونه که بیان شد، شامل تمام حمل و نقل‌های هوایی داخلی نمی‌شود و نباید تصور کرد در این خصوص نیازی به تکمیل و تجدید قوانین موجود نیست.

## منابع

### الف: فارسی

#### ۱. کتب

جباری، منصور، (۱۳۸۱)، حقوق بین‌الملل هوایی، انتشارات فروزن.

صفوی، حسن، (۱۳۶۲)، حقوق بین‌الملل هوایی و فضایی، مؤسسه خدمات چاپ، جلد سوم.

کاتوزیان، ناصر، (۱۳۶۱)، حقوق مدنی، ضمان قهری، ج دوم.

#### ۲. مقالات

امانی، مسعود (۱۳۸۶)، مطالعه تطبیقی آثار تقلب و تقصیر سنگین متصلی حمل و نقل، فقه و حقوق، سال چهارم، شماره ۱۴.

جباری، منصور (۱۳۸۸)، مروری بر اسناد حاکم بر حقوق حمل و نقل بین‌الملل هوایی و سیر تحول آن، پژوهش حقوق و سیاست، سال یازدهم، شماره ۲۶.

جنیدی، لیلا (۱۳۷۸)، تقصیر زیان‌دیده، مجله دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه تهران، شماره ۴۶.

صفایی، سید حسین (۱۳۶۴)، قوه قاهره یا فورس ماژور، (بررسی اجمالی در حقوق تطبیقی و حقوق بین‌المللی و قراردادهای بازار گرانی)، مجله حقوقی دفتر خدمات حقوقی بین‌المللی، شماره ۳، ج ۱.

عزیزی، ابراهیم (۱۳۸۵)، موارد معافیت متصلی حمل و نقل هوایی از مسئولیت در مقابل مسافر و کالا، تحقیقات حقوقی، شماره ۴۳.

کاظمی، محمود (۱۳۸۴)، آثار تقصیر زیان‌دیده بر مسئولیت مدنی، فصلنامه پژوهشی دانشگاه امام صادق، شماره ۲۸.

محمد زاده وادقانی، علیرضا - بناء‌نیاسری، ماشاء‌الله (۱۳۸۴)، کنوانسیون راجع به یکنواخت کردن برخی مقررات حمل و نقل هوایی بین‌المللی، مجله دانشکده حقوق و علوم سیاسی، شماره ۶۸، تابستان.

ورنر ایسکنس، پابلو مندس دولیون (۱۳۸۳)، کنوانسیون مونترال: تجزیه و تحلیل برخی از جنبه‌های روز آمد و ادغام شده سیستم ورشو، ترجمه ماشاء‌الله بناء‌نیاسری، مجله حقوقی نشریه دفتر خدمات حقوقی بین‌المللی جمهوری اسلامی ایران، شماره ۳۱.



### ۳. پایان نامه

فریدن، فروغ (۱۳۸۱)، مساله فورس مأذور در آراء و رویه دیوان دعاوی ایران و ایالات متحده آمریکا، پایان نامه کارشناسی ارشد حقوق بین الملل، دانشکده حقوق و علوم سیاسی دانشگاه علامه طباطبائی.

محمد زاده، مسلم (۱۳۸۶)، مسئولیت مدنی متصلی حمل و نقل هوایی در برابر مسافر در کتوانسیون‌ها و رویه‌های قضایی بین المللی، پایان نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه امام صادق.

### ب: منابع لاتین

- Castellví Laukamp, Luis (2009), Carrier Liability in Case of Death or Injury of Passengers, STALS Research Paper no. 2/.
- Clark, Malcolm – Yates, David (2004), Contract of Carriage by Land and Air, 1st edition, LLP, Business & Economics.
- Damar, Duygu (2011), Willful Misconduct in International Transport Law, Max Plank institute.
- Larsen, Irene (2002), "Regime of Liability in Private International Air Law With Focus on the Warsaw System and the Montreal Convention of 28 May 1999", RETTID.
- Mankiewicz, René (1981), the Liability Regime of the International Air Carrier, Kluwer Law and Taxation Publisher, Deventer/Netherlands.
- Paulsson, Karin, Passenger Liability According to Montreal Convention, University of Lund, Thesis. 30, Autumn 2009.
- Report by UNCTAD, Carriage of Goods by Air: Guide to The International Legal Framework, Jun 2006, available: <http://unctad.org>.